AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG 106/2011 HATÁROZATA

(2011. szeptember 30.)

az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás XXI. mellékletének (Statisztika) módosításáról

AZ EGT VEGYES BIZOTTSÁG,

tekintettel az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodás kiigazításáról szóló jegyzőkönyvvel módosított, az Európai Gazdasági Térségről szóló megállapodásra (a továbbiakban: a megállapodás) és különösen annak 98. cikkére,

mivel:

(1) A megállapodás XXI. mellékletét a 2011. július 1-jei 89/2011 EGT vegyes bizottsági határozat [1] módosította.

(2) A Közösség harmadik országokkal folytatott külkereskedelmére vonatkozó statisztikáról szóló 471/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a vámhatóságok és a nemzeti statisztikai hatóságok közötti adatcsere, valamint a statisztikák összeállítása és minőségértékelése tekintetében történő végrehajtásáról szóló, 2010. február 2-i 92/2010/EU bizottsági rendeletet [2] bele kell foglalni a megállapodásba.

(3) A Közösség harmadik országokkal folytatott külkereskedelmére vonatkozó statisztikáról szóló 471/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kereskedelmi lefedettség, az adatok meghatározása, vállalkozásmutatók és számlázási pénznem szerinti statisztika összeállítása, valamint a különleges áruk vagy árumozgások tekintetében történő végrehajtásáról szóló, 2010. február 9-i 113/2010/EU bizottsági rendeletet [3] bele kell foglalni a megállapodásba.

(4) A 113/2010/EU rendelet 2010. január 1-jével hatályon kívül helyezi a megállapodásba foglalt 1917/2000/EK bizottsági rendeletet [4], amely azonban az EFTA-államok esetében a 471/2009/EK rendeletnek megfelelő intézkedések hatálybalépéséig alkalmazandó, és amelyet következésképpen 2012. január 1-jei hatállyal a megállapodásból el kell hagyni,

ELFOGADTA EZT A HATÁROZATOT:

1. cikk

A megállapodás XXI. melléklete a következőképpen módosul:

1. A szöveg 8a. pont (1172/95/EK tanácsi rendelet) után a következő pontokkal egészül ki:

„8aa. **32010 R 0092**: a Bizottság 2010. február 2-i 92/2010/EU rendelete a Közösség harmadik országokkal folytatott külkereskedelmére vonatkozó statisztikáról szóló 471/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a vámhatóságok és a nemzeti statisztikai hatóságok közötti adatcsere, valamint a statisztikák összeállítása és minőségértékelése tekintetében történő végrehajtásáról (HL L 31., 2010.2.3., 4. o.).

8ab. **32010 R 0113**: a Bizottság 2010. február 9-i 113/2010/EU rendelete a Közösség harmadik országokkal folytatott külkereskedelmére vonatkozó statisztikáról szóló 471/2009/EK európai parlamenti és tanácsi rendeletnek a kereskedelmi lefedettség, az adatok meghatározása, vállalkozásmutatók és számlázási pénznem szerinti statisztika összeállítása, valamint a különleges áruk vagy árumozgások tekintetében történő végrehajtásáról (HL L 37., 2010.2.10., 1. o.).

E megállapodás alkalmazásában a rendelet rendelkezéseit a következő kiigazításokkal kell értelmezni:

a) A 4. cikk (2) bekezdése a következő albekezdéssel egészül ki:

»Az EFTA-államok tekintetében a 'vámérték' a vonatkozó nemzeti szabályok értelmében határozandó meg.«

b) A 7. cikk (2) bekezdése a következő albekezdéssel egészül ki:

»Az EFTA-államok tekintetében a 'származási ország' az áru származási országát jelenti a vonatkozó nemzeti származási szabályok értelmében.«

c) A 15. cikk (4) bekezdésében a 2454/93/EK rendeletre történő hivatkozás nem alkalmazandó."

2. A 16a. pont (1917/2000/EK bizottsági rendelet) szövegét 2012. január 1-jei hatállyal el kell hagyni.

2. cikk

A 92/2010/EU és a 113/2010/EU rendeletnek az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-kiegészítésében közzéteendő izlandi és norvég nyelvű szövege hiteles.

[1] HL L 262., 2011.10.6., 61. o.
[2] HL L 31., 2010.2.3., 4. o.
[3] HL L 37., 2010.2.10., 1. o.
[4] HL L 229., 2000.9.9., 14. o.

3. cikk

Ez a határozat 2011. október 1-jén lép hatályba, feltéve, hogy az EGT Vegyes Bizottság a megállapodás 103. cikkének (1) bekezdésében előírt összes bejelentést megkapta (*), vagy a 2011. szeptember 30-i 105/2011 EGT vegyes bizottsági határozat [1] hatálybalépésének napján, attól függően, hogy melyik a későbbi időpont.

4. cikk

Ezt a határozatot az *Európai Unió Hivatalos Lapjának* EGT-re vonatkozó részében, illetve EGT-kiegészítésében ki kell hirdetni.

Kelt Brüsszelben, 2011. szeptember 30-án.

az EGT Vegyes Bizottság részéről
az elnök
Kurt JÄGER

(*) Alkotmányos követelmények fennállását nem jelezték.
(1) A Hivatalos lap 43-ik oldalán található.